

# Українська Православна Катедро Святої Софії

Saint Sophie Ukrainian  
Orthodox Cathedral



Cathédrale orthodoxe  
ukrainienne Sainte-Sophie

Церковна адреса/Church Address: 6250 12<sup>th</sup> avenue, Montreal (Quebec) H1X 3A5

Вебсайт/Website: [www.stSophieMontreal.com](http://www.stSophieMontreal.com)

email: stsophiemontreal@gmail.com

Настоятель парафії: Прот. о. Володимир Кушнір  
Parish Priest: Very Rev. Archpriest Volodymyr Kouchnir  
тел/home tel: 514.727.2236 моб/cell: 514.947.2235  
email: kouchnir.volodymyr@gmail.com

Голова парафіяльної ради: Євгенія Кіндрат  
Parish Council President: Eugenia Kindrat  
тел/tel: 514-708-0527 email: e\_kindrat@hotmail.com

## ВОСКРЕСНИЙ БЮЛЕТЕНЬ RESURRECTION NEWSLETTER

ВЕРБНА/  
ЛОЗОВА НЕДІЛЯ



Palm Sunday

9-го Квітня, 2017

April 9, 2017

6-та Неділя Великого Посту --- 6<sup>th</sup> Sunday of Great Lent

**ВІТАЄМО ГОСТЕЙ ДО НАШОГО ХРАМУ  
РОЗКЛАД ВОСКРЕСНИХ БОГОСЛУЖЕНЬ**

**9-го Квітня, ВЕРБНА/ЛОЗОВА НЕДІЛЯ.**

Сповідь - 9:00 до 9:50 год. ранку  
Літургія о 10:00 год. ранку  
*Посвячення верби (шутка, лоза)*

**12-го Квітня, СТРАСНА СЕРЕДА**

Сповідь – 9:00 до 9:30 год. ранку  
Літургія Раніш - Освячених - Дарів о 9:30 год. ранку.  
ТАЇНСТВО МАСЛОСВЯТТЯ в 6:30 год. вечора

**13-го Квітня, СТРАСНИЙ ЧЕТВЕР**

Сповідь - 9:00 - 9:30 год. ранку. Після Літургії Сорокоусти  
Св. Літургія 9:30 год. ранку.  
СТРАСТІ - Утреня з читанням 12-ть Євангелій  
Початок 6:30 год. вечером

**14-го Квітня, СТРАСНА П`ЯТНИЦЯ**

Вечірня з виносом Плащаниці - о 5:00 год. вечора

**15-го Квітня, Страсна Субота**

Сповідь від 8:30 до 9:00 год.ранку  
Св. Літургія в 9:00 год.ранку  
*Посвячення пасок в 5:00 год.вечора в церковній залі*

**СТРАСНА СУБОТА 15-го квітня**

11:00 год. вечора - Полуношниця (*Надгробне*)  
11:30 год. вечора - Хресна хода навколо церкви  
24:00 - Пасхальна Утреня  
*Після Утрені посвячення пасок в церковній залі*

**16-го Квітня, СВІТЛЕ ХРИСТОВЕ ВОСКРЕСІННЯ - ПАСХА**

Св. Літургія – 10:00 год. ранку  
*Бажаючи можуть приступити до св. Причастя*  
*Співає церковний хор*  
*Після Літургії посвячення пасок в церковній залі*

**17-го Квітня, Світлий Понеділок**

Св. Літургія в 9:30 год. ранку

**18-го Квітня, Світлий Вівторок**

Св. Літургія в 9:30 год. ранку

**A WARM WELCOME TO ALL GUESTS AND VISITORS TO OUR COMMUNITY  
SCHEDULE OF SERVICES AND CHURCH FEASTS**

**Sunday, April 9, Palm Sunday**

9:00 - 9:50 a.m. Confession  
10:00 a.m. Divine Liturgy, followed by the blessing of the willows

**April 12, Great and Holy Wednesday**

9:00 – 9:30 a.m. Confession  
9:30 a.m. Divine Liturgy of Presanctified Gifts  
6:30 p.m. Sacrament of Holy Unction

**April 13, Great and Holy Thursday**

9:00 – 9:30 a.m. Confession  
9:30 a.m. Divine Liturgy of St. Basil the Great followed by Sorokousty  
6:30 p.m. Passion Service, 12 readings from the Gospel

**April 14, Good Friday (Strict Fast Day)**

5:00 p.m. Vespers with the carrying out of the Plashchynytsia (Burial Shroud)

**April 15, Great and Holy Saturday**

8:30 – 9:00 Confession  
9:00 a.m. Divine Liturgy  
5:00 p.m. Blessing of Baskets in the Parish Hall  
11:00 p.m. “Nadhrobne” (Graveside)  
11:30 p.m. Procession around the Church  
12:00 a.m. Paschal Matins  
*Blessing of Baskets in the Parish Hall after Service*

**Sunday, April 16 - RESURRECTION OF OUR LORD - PASCHA**

10:00 a.m. Paschal Divine Liturgy  
*Those who wish may receive Holy Communion  
Church Choir will be singing at the Liturgy  
Blessing of baskets in the Parish Hall following the Divine Liturgy*

**Monday, April 17, Bright Monday**

9:30 am Divine Liturgy

**Tuesday, April 18, Bright Tuesday**

9:30 am Divine Liturgy

## ЦЕРКОВНО - ГРОМАДСЬКІ ОГОЛОШЕННЯ

**МОЛИМОСЯ ЗА ХВОРИХ ТА НЕМІЧНИХ ПАРАФІАН:** Оксану Русин, Марусю Зимовець, Анну Ленько, Надю Калюжнуну, Івана Ілієнко, Володимиру Маланчук, Володимира Хоменко, Галину Мельник-Марко, Тетяну Жеребецьку, Віру Бучак-Сегин, Олю Піно, Юлію Варварич, Зіну Мовчан, Роман Богачик, Михайло і Валентина Гринишин, Стефанія Шевчук, Ольга Лавої, Марян Онищук, Олекса Пачковський, Юлія Пушкар, Олександр Дольницьку, Оксану Хан, Данило і Антоніна Стечишин, Залевська Марія, Тарас Гукало, Оксана Майданів і Галина Шух.

### ПОДЯКА:

- Доб. Людмилі Попович і Галині Пилипчик за приготування обіду під час духовного Семінару, в суботу 1, квітня, 2017. Духовним отцям Прот. о. Ігорю Куташу і о. Степану Бегам за проведення духовних лекцій.
- Алі і Адріані Жеребецькій за приготування перекуски після Вечірні в неділю, 2-го квітня, 2017
- Каті Марлен Марії Наливайко, Софії Остапчук, Софії і Олександрю Олянському за лозу, а Юрію Гелі, Зенону Грицьков'яні і Сергію Стасюк за різання і доставку її до церкви для Вербної неділі.
- Степану Балацко – за чудове Великодне оголошення до журналу ``РАЗОМ``, як пожертва для парафії.

**СПОВІДЬ І ПРИЧАСТЯ ДЛЯ НЕМІЧНИХ** - Бажаючі Посповідатися і Причаститися для тих кому важко прийти до церкви - за особистим домовленням зателефонуйте до настоятеля 514-727-2236.

**БАЖАЮЧИ ПОСВЯТИТИ КОШИК НА ДОМУ** - зверніться до о. Володимира 514-727-2236 до Четверга, 13-го квітня.

**УКРАЇНСЬКИЙ ЧАС** - слухайте спеціально святкову програму ``український час`` на хвилях Radio CFMB 1280 AM, в неділю, 16 квітня, 2017, від 6:00 до 7:00 год веч.

**ПАРАФІАЛЬНИЙ ОБІД- СПІЛЬНЕ СВЯЧЕНЕ** - в неділю, 23 квітня, 2017 після Літургії в церковній залі. Квитки по \$25. а малі діти в супроводі батьків - безплатно. Квитки можна предбати від членів церковної ради. В програмі візьмуть участь діти рідної школи ім. Мтр. Іларіона. Всіх сердечно запрошуємо.

**ЛІТНІЙ ДИТЯЧІЙ ТАБІР** – Дитячий ЛІТНІЙ ТАБІР цього року розпочинається з **9-го до 23-го липня, 2017 року**. Хрещення Руси-України і закриття табору в неділю **23-го липня, 2017 року**, яке розпочнеться Літургією, в новозбудованій КАПЛИЦІ Св. Рівноапостольного кн. Володимира і бл. Княгині Ольги о 10:00 год. ранку а після посвячення води на малій річці. Після обіду закриття і концерт. Бажаючі післати свою дитину до літнього табору, звертайтеся о. Володимира 514 947 2235. На церковній Веб - сторінці [www.stsophiemontreal.com](http://www.stsophiemontreal.com), знаходиться повна інформація про наш ТАБІР, а також аплікація яку можна виповнити і вислати на ім'я церкви або на мою адресу: [kouchnir.volodymyr@gmail.com](mailto:kouchnir.volodymyr@gmail.com) чи на адресу Адріани Жеребецької: [adrianna.zerebecky@gmail.com](mailto:adrianna.zerebecky@gmail.com).

**ОСЕЛЯ СВ. СОФІЇ:** Комітет Оселі Св. Софії, шукає працівника на посаду директора на два тижні від 9-23 липня, 2017 і рятувальника на воді. Прошу зверніться до пані Євгенії Кіндрат 514-708-0527.

**ЧИТАННЯ СИМВОЛА ВІРИ** - Під час Літургії, разом і хористами, вся церква молиться, і читає символ віри. У ваших лавках, буде знаходитися текст, прошу з нього читати.

**ВІДВІДИНИ ХВОРИХ** - повідомляю наших парафіян, що СЕРЕДА є призначена для відвідування хворих в Старечих Будинках чи на дому. Якщо комусь відомо про перебування наших парафіян в лікарні прошу повідомте про це священика 514 947 2235

**РЕПИТИЦІЯ ЦЕРКОВНОГО ХОРУ** - по суботах, починаючи 11 год. ранку, в церковній залі. Запрошуємо нових хористів. Навіть якщо ви ніколи не співали в церковному, хорі і немає досвіду, але маєте бажання навчитися- ПРИХОДЬТЕ, прославляти нашого Господа в церковних піснопівах. За додатковою інформацією, звертайтеся до Галини Ваверчак 514 620-9494.

**ПОЖЕРТВА НА ЦЕРКВУ АБО ЗАПЛАТИТИ СВОЮ ЧЛЕНСЬКУ ВКЛАДКУ – НАТИСНІТЬ:** [www.canadahelps.org](http://www.canadahelps.org).  
Вдячні за Вашу щедрість.

**ЗМІНА АДРЕСИ** - Якщо Ви являєтеся членом парафії і поміняли або плануєте поміняти, свою домашню чи електронну адресу, просимо зверніться до Адріани Жеребецької 514-603-4303 або через e-mail ([Adrianna.zerebecky@gmail.com](mailto:Adrianna.zerebecky@gmail.com)) щоб мати у нашому церковному реєстрі ваші точні інформації.

**ВОСКРЕСНИЙ БЛАГОВІСНИК** - Якщо ви або хтось із ваших близьких чи знайомих, бажали би отримувати Воскресний Благовісник через електронну пошту, перешліть Вашу електронну адресу до Адріани Жеребецької ([adrianna.zerebecky@gmail.com](mailto:adrianna.zerebecky@gmail.com)) і вам будуть висилати Благовісник кожного тижня.

## PARISH AND COMMUNITY ANNOUNCEMENTS

**PRAYERS FOR HEALTH - for members who are ill and unable to come to church:** Roman Bohaczuk, Vera Buchak-Seguin, Oksana Chan, Wolodymyr Chomenko, Alexandra Dolnycky, Michel and Valentyna Hrynyshyn, Taras Hukalo, Iwan Iliencko, Nadia Kaluzny, Ola Lavoie, Anna Lencko, Oxana Majdaniw, Volodymyra Malanchuk, Halyna Melnyk-Marko, Zina Mowchan, Mario Onyszchuk, Alex Pachkowsky, Olga Pineau, Julie Puszkas, Oksana Rusyn, Stella Shewchuk, Helena Shuck, Dan & Antonina Stechysin, Julia Varvarich, Maria Zalewski, Tanya Zerebecky and Marusia Zymowec.

### EXPRESSION OF THANKS:

- Fr. Steven Bigham & to Rt. Rev. Mitred Archpriest Dr. Ihor G. Kutash for being the guest speakers at the Spiritual Seminar held at the Cathedral on Saturday, April 1, 2017. Also to Dobr. Ludmila Popovich and Halyna Pylypchyk for preparing the food
- Alla & Adrianna Zerebecky for preparing the reception following Vespers on Sunday, April 2, 2017
- Cathy MacFarlane, Maria Nalywajko, Alexander Olianski, Sophie Olianski and Zofia Ostapchuk for donating the pussy willows, and to Yoris Gella, Zenon Hryckowian & Sergei Stasiouk for cutting and preparing them for today's service.
- Stepan Balatsko for the complimentary Easter ad in PA3OM magazine

**CONFESSION AND COMMUNION FOR AILING PARISHIONERS** - Individuals unable to come to church to receive the Sacrament, please phone Fr. Volodymyr at 514-727-2236, who will be pleased to come to your home at your convenience.

**BLESSING OF BASKETS** - Anyone wishing to have their Easter basket blessed at home, please call Fr. Volodymyr at 514-727-2236 **before Thursday, April 13, 2017.**

**UKRAINIAN EASTER SPECIAL RADIO PROGRAM** – Sunday, April 16, 2017 from 6:00 p.m. – 7:00 p.m. Radio CFMB 1280 AM

**PARISH EASTER LUNCHEON (SPILNE SVIACHENE)** – Sunday, April 23, 2017 following the Divine Liturgy in the Parish Hall. Tickets are \$25/person and free for children that are accompanied by an adult. Tickets can be purchased from members of the Parish Council. *Everyone is warmly invited to participate in this parish tradition.*

**ST. SOPHIE CHILDREN'S CAMP** – This year's camp will run from July 9-23, 2017. Registrations are now being accepted for children between the ages of 7 and 15. Please visit our website at [www.stsophiemontreal.com](http://www.stsophiemontreal.com) for more information and to download an application form. Completed application forms can be e-mailed to Adrianna Zerebecky at: [adrianna.zerebecky@gmail.com](mailto:adrianna.zerebecky@gmail.com) or mailed to her attention to the Church. For additional information, please contact Fr. Volodymyr at 514-947-2235.

**CAMP ST. SOPHIE STAFF** – The Camp Committee is looking to hire a director and a lifeguard to work at the camp from July 9-23, 2017. Please contact Eugenia Kindrat at 514-708-0527 if you are interested and would like more information.

**COMMEMORATION OF BAPTISM OF UKRAINE & CAMP CLOSING** – will be celebrated on Sunday, July 23, 2017. The Divine Liturgy will begin at 10:00 am in The Holy Equal to the Apostles Great Prince Volodymyr and the Holy Equal to the Apostles St. Olga Chapel, followed by the blessing of the water, lunch, and a concert by the campers. Everyone is invited.

**RECITATION OF THE CREED** – Everyone is invited to recite The Creed aloud during the Divine Liturgy.

**VISITING SICK** – Please note that Fr. Volodymyr will be visiting parishioners in hospitals and nursing homes on Wednesdays. If you know of any parishioner or would like Fr. Volodymyr to visit you, please call him at 514-947-2235 to arrange a time.

**CHOIR REHEARSALS** - take place Thursdays at 7:00 pm and Saturdays at 11:00 am in the Church Hall. New members are encouraged to attend. No experience or knowledge to read Ukrainian is necessary. For more information, please contact Helena Waverchuck at 514-620-9494.

**ONLINE DONATIONS** – can be made by visiting [www.canadahelps.org](http://www.canadahelps.org). Thank you for your generosity.

**CONTACT INFORMATION UPDATE** - Please contact Adrianna Zerebecky at 514-603-4303 or [adrianna.zerebecky@gmail.com](mailto:adrianna.zerebecky@gmail.com) if your status, address, telephone numbers or e-mail address have changed, or if you or someone you know would like to be added to the e-mail distribution list.

\* \* \* \* \*